

ՄԵԼՈՒՄԱՌԻԱԹԷ

مجموعه اخبار
اداره خانیسی بك اوغلندہ جادہ كبرده نومرو 75

MEDJMOUA-I-AHBAR
JOURNAL QUOTIDIEN
Bureau, 65 Grand'Rue de Péra



Սենյակի բեշին 120 = 6 արբա 80 = 6 ԿԵԼԵ
Իժ ԲՕԻԹԱ ԻՆՏԵՐԵԹԻ 30 = չէ՛հր բՕԻԹԱ 10
ՊԵՐԵՆԶ ԽՈՒՐԻ
ՏԵՐԵ ԻՍԻԼԵՏԷՔ ԻՆԽԱԹ ԻՆԻՆ ԿԱՐԵՆԱ ԲԱԳՐ-
ԼԷԳ ՕՐԱՆՈՒՐԻ
ՂԱԳԵԹԱՆԿ ԺԱԹԵԱՅԻԳ ԻՆԽԱԹ ԻՆԽԱԹ ԻՆԽԱ
Ե. ԲՕԼԱՑԵԱՆԱ ԺԻՐԱԿԱՆԱԹ ՕՐԱՆՈՒՐԻ

65 Իտալիայի միջ Պէյոլուստա Ճառագիտի քէպիտէ Ն. 65

ԱՍԻՔԱՆԷ 9 ՄԱՐՏ

ՊԱՆԳ ԷՄԻՆԻՍԱԼ ՕԹԹՕՄԱՆԸՆ

Գալաթա, Պէյոլուս վէ Իսթանպուլ
Իտալիայի ինտերնացիոնալ, մահը հայի էֆրէնճի-
նին 23 իւնիստ Գոսմաա վէ 26 Նճը Բաղար
Իրթէսի կիւնիստի Գաթար Գալաթա Գ-
լար տըր:

ԽԱՐԻՃԻԵԷ

Այսօրիս Իմբերաթորու Գաթ-
Մարթէնտէն մուֆարաթաթ Իտե-
նէկի սըրաաա, Պրանսա Ռէիսի ճիւմ-
հուրու Մ. Գաթնոնա աթիստէթի թէ-
լէկրաֆնամէն քէլիտէ իլլէմիլ տիր:

Րէիսի ճիւմհուր հաղթէթլէրինէ
Գաթ.Մարթէն 15 մարտ. Րէիս
էֆէնտի հաղթէթլէրի Գաթ.Մարթէն-
տէն մուֆարաթաթաթաթ Էվէլէ,
Իշպու կիւնիստէն մէլէթէթաթ Իգաթէ-
թիմ միւնսիսթիլլէ ղաթէթ մահ-
զուգիթէթլէրի պիւր խաթըրէթի
հաթիգ օլարաթ պուրաաան կիտե-
նէթ օլտուգուսա իթիմաա, վէ աա-
միմի տօսթլուղուսա պէրապէր,
Պրանսաաա կէօրտիլկիւմ ինթիւրա-
մաթը նաղիթանէտէն վէ Գապու-
լիթէթի հասէնէթի միւսաֆիթըրվէ-
րիտէն տօլաաթ թէլէթըրաթաթ ա-
ղիթէթի Գապուլ պուրաաանըրը Բե-
նա իտէրիմ:

ՅԻՄԱՆՍՈՒՄ ԺՕՁԵՑ

Մ. Գաթնոն Եաթի աթիստէթի ճէ-
վապը թէլէկրաֆիթի քէլիտէ իլլէ-
միլ տիր:

Րէիսի ճիւմհուր Մ. Գաթնոն թա-
րաֆընտան հալմէթլու իմբերաթոր
Պրանսաա.Ժօգէթ հաղթէթլէրինէ

Բարիս 15. Ջաթը հալմէթանէ-
լէրինին Գաթ.Մարթէնտէն հիւնի
մուֆարաթաթընտա իգհար պու-
րաաաաաաա հիսսիթաթաթաթ ֆէվ-
գէլաաթէ միւթէնսիթէն, Ջաթը
հալմէթանէթլէրինին Պրանսաաա
Իգաթէթի միւնսիսթիլլէ հասըլ
օլան հիւնի խաթըրէթի միւսթիլ-
էին վաթը օլան քէլիմաթը նաղի-
թանէլէրինէ թէլէթըրաթ, վէ պու-
լէթիլլէ իլլէ սաթիմի տօսթլուղու-
մու հուպուրը հալմէթանէլէրինտէ
թէնէթինէ միւսաթաթաթ իլլէրիմ:

ՊԱՆԵՑ

Իթալիա Գաթար իլլէ Գաթիթաա-
նըն, կէլէնէթ ալաթ. ապիլ 2 տէ
Պլօրանս պէլիտէթինէ աղիմէթլէ,
Թէպուիլի հալա մաթսէթիլլէ մէգ-
թիւր պէլիտէթ պուլուսան ինկիլ-
թէրա Գաթիթաաա Վիթթօրիաաթ
ղիթաթթ իաթէնէթլէրի տիրն աթ-
լաա ալլան Էվրօթա ղաթէթալա-
րընտա օգուսնուլ տուր:

Պէլկրաաաա քէլիտէ օլուսան
Թէլէկրաֆնամէլէրէ կէօրէ, Րէվա-
նիթաէ մէվգ իլլիտէ, 80 Նէֆէրտէն
միւթէլէթըրիլ օլան Պուլկար Գա-
լաթըրաթ, հուտուտ իւգէրինտէ
պուլուսան վէ իւլ Նէֆէրտէն իպա-
րէթ օլան Սըրպ աաաթիլի իւգէրինէ
հիւնում իթմէլէրիլլէ, աթալարըն-
տա վուգու պուլան միւսաաթէլէ-
նաաթնտա, պիր Սըրպ Նէֆէրի վու-
րուլուպ վէֆաթ իթմիլ տիր: Պէլ-
կրաաաա պուլուսան Պուլկարիթաթան
էմարէթի մէմուրը Մ. Գօրանօֆ
Սըրպիթաթանըն խաթիթի Նէպարէ-
թինէ կիտիպ, էմարէթ նաթընա պէ-
նանը թէլէսաթի իլլէմիլ տիր:

Հալպուրէ Մօֆիթաաան պու պապ-
աթ Պրանսա Գօրթ ղաթէթաթնաաա-
ղըլտըրիլ կէօրէ, Սըրպիլլէրի հու-
տուտու իւգէրինտէ միւթէրի պու-
լուսան 20 Նէֆէր, օտուս քէսմէթ
Իւգրէ թիթէն նաա մէվգիտէ Պուլ-
կար հուտուսաաա թէնաաթըլ իթ-
աթլէրինտէն, Սըրպիլլէրի աաա-
թիլի թաթաթընտան թաթաթիպ օ-
լուսաթաթըլա ֆիթաթէ մէպուր
օլմուլլար տըր, էնսաթի ֆիթաթաա
Պուլկարաթաթան 4 Նէֆէրի Եաթա-
լանմըլ, վէ պիրիսի Գաթլ իտիլիլ
տիր: Սըրպիլլէրի Նէֆէրաթընտան
պիրիլին նալթ տաթի սօնրա Պուլ-
կար հուտուտու իւգէրինտէ պու-
լուսաթաթ տուր:

Րուսիա իլլէ թիթաթթաթ ահտանմէ-
սինին աթա օլուսաաթը միւնսիսթիլ-
թիլլէ Ուլմանիա իմբերաթորու խա-
թիթի Նաղըրը Մ. Մարչալա Էվլը
Րուսիա իլլէ աթա օլուսան թիթա-
թէթ ահտանմէթինին Բաթլաթէթթ
պէսինի, վէ Հալպուրիլաա Բրուսիա
մէմուրիլինտէն Մ. տը թիլմանա
մա Բալգ Գուրօն Նիլանընըն 2 Նճի
րիւթպէսինի իթա իլլէմիլ տիր:

Նօր Տալլէ ղաթէթաթըն պէնա-
նընա կէօրէ, իմբերաթոր Վիլհէլմ,
Րուսիա իլլէ աթա օլուսան թիթա-
թէթ ահտանմէթինին Բաթլաթէթթ
թաթաթընտան Գապուլ օլուսաա-
աթնտան տօլաթը պալ վէթիլ Գօնթ
Գաթիլիլիթէ պէնանը թէլէթըրիլ
Իթմէթ իւգրէ միւլարիլլէ իլլէ կէօրմէ-
նէ կիթմիլ իսէտէ, պալ վէթիլ օ-
րաաա պուլուսաաթըրընտան, իմբե-
րաթոր պիր թէլէկրաֆ քէլիտէ ի-
տէրէթ, ահտանմէթ մէգըրիլուս վի-
նուտէ կէլմէթի պալ վէթիլլէ սալու
ղաթիթի ֆէթաթթաթանէթի էսէրի օլ-
տուղուսա պէնան իթմիլ տիր:

Պէլլինտէ ղաթէթա մուհարրիլի
Բալգ. Բօտկօրսթի իլլէ մաթաթաաթ
Տըվալգ, Բրուսիա մալիթէ նաղը-
րը Մ. Միթէլ ալլէյհիտէ աղըր
Իթհաաթաա պուլուսաթաթ օլ-

տուղաթընտան տօլաթը, ալլէյհի-
րինտէ իգաթէ օլուսան տաթաաա
մէրգուսան մաղնուլարտան պիրի-
նիսի 12, վէ իթիլլէթի 3 մահ միւտ-
տէթլէ մահպէսիթէթ մահթիւմ օլ-
մուլար տըր:

Պրանսա Րէիսի վիթէլաթը Մ.
Գաթիլիլ Բէրիթէնին միւթալէթթ
խիլաթընտա օլարաթ, Մէճիլիս ա-
նան պիր միւթթիլլէթթաթ ռուսըրը
նէպարէթի իլլաաթնաա տաթի օլան
Գաթնուս լաթիթաթնին միւլաթթէ-
րին Րէտա իթմիլ, վէ պաթէնու
ապիլ 24է Գաթաթ իթթիլլէթթաթ-
նըն թաթիլլէթ Գաթաթ վէրմիլ տիր:

Պուսնուս իւգէրինէ ճիւմհուրի ֆըր-
գալարընըն Րէիլլէրի, Րէիլլէրի վի-
թէլանըն Նէպարիլլէ կիտէրէթ, Մէճ-
իլիս աթաաաա լաթիթաթ մէգըրիլ-
նին Րէտաթ միւլաթթէրէթի Գաթիլլէ-
թա ալլէյհիտէ օլմաաթըրըն պէնան
Իթմիլլէր իսէտէ, Մ. Գաթիլիլ Բե-
րիթ Բաթլաթէթթ թաթաթընտան
պիր էմիլիթթ Գուրաթը վէրիլլէ-
տիթէ մաթաթը հիւթիլլէթթաթ Գա-
լաթաթաաաաղըն պէնան իթմիլ, վէ
Մէճիլիս աթաաա Բաթաթ իթթէթի կի-
նի աթաթ իթթիլլէթթաթ տալլէթ օ-
լուսաթաթ տուր:

Պէլկրաա ղաթէթաթըրընտա իլան
օլուսաթըրըն կէօրէ, Բիսթօրսալա-
րըն Սինօղ մէճիլիս, Գաթլըն Բէտէթ
վէ վալիտէսինին պիրպիրիլլէրի պօ-
լաթաթըրըն ֆէսիլ իթմիլ տիր:

Սապըգ Գաթիլլէրի Նաթալի Բա-
թաթա Եօրթուլարընաա տօղրու Պէլ-
կրաաաա պէթլէնմէթտէ տիր:

ՏՕԳԹՕՐ ԳԱՏԸՆԼԱՐ

Սիւսիտէ Ժէնէվ Տար իւլ ֆինուսը
մուալլիթի Մ. Լաաթօպսի, մէգըրը Տար
իւլ ֆինուստա ֆէնին թըպաթաթիլ
իտէն Գաթըն թալպէնին, Բէթ տէ լէ-
հիտէ օլմաթաթաթ պիր Բաթթթթ Ենթը
Իթմիլ տիր Օն Ենտի սէնէտէն պէրու
Իշպու Տար իւլ ֆինուսա 175 Գաթըն
չալիլաթ կիրիլ, Եալընը 14 իւ սօնու-
նա Գաթաթ տէվալլէ, տօղթօր չաթա-
տէթնամէթինի ալմըլար տըր: Պուսնու-
տան իւլ Նէֆէրի լաթըրը միւլթէրիլլէ-
րէ մալիթ օլուպ, քէնտիլլէրինի թալիլ
Իթմիլ օլան Տար իւլ ֆինուսա մուհիլի
չէրէթ տիրլէր Տէօրթիլ ինթաթ թէ-
պապէթ իթմէթէ պէրապէր, պիւրիլ-
պիր մուլաթթաթըրընթէ Էրէմէթիլլէր
տիր: Տիկէրլէրի ֆէնին թըպաթաթան,
աթաթ իգաթիլաա Գաթաթ վէրմիլլէր
տիր: Հիլ պիր չէյն Եաթաթը օլմաթան
161 Նէֆէրէ կէլիլլէ, պուսնուս Նէ
օլտուղաթըրը մալիլլէ տէյիլ տիր: Գա-
թնուս իլլէ ֆէնին թըպաթաթ մուալլի-
մէլլէթտէն Գիթաթ մէճիլլէ պիր մէպէթ
կիրիլ կէօրիլլէրի Եօր:

ԹԵԼԵԿՐԱՖ

Բարիս 19 մարտ. Մ. Սէրնիլլէրին
րիթաթթի թաթթընտա օլմաթ իւգրէ
մաթէնէ Գաթըրը Գաթըրը Գաթըրը
տէ պիր Գաթաթ վէրիլլէթի իլլէ պիր
մէճիլլէ թէլլէ օլուսաթաթ տուր:

Պիւթընը. 1893 սէնէթինտէն 1894 սէ-
նէթի մարտընա Գաթաթ պիւրաթթիլլէ
Փաթլա վաթիլաթթը 30 միլիօն օլմաթլէ,
Մէճիլիս մէպուսան պուսնուս սուրթիլ
իսթիլլէթտէ տաթի Գաթաթ վէրէթէթ տիր:

Սէր Փօթօկրաթիլի հաթթէթի Շէլլի-
Եաթի Ապուրիլլաթնա պիրաթթիլլէրին
սէնաաթթաթըրընտաթ մէհաթթիլ ֆէվգէ-
լաթթ Գաթաթաթ Բրէնիլ Նիգօլա հաթ-
թէթլէրի թաթաթընտան թաթաթիլ օլու-
նաթաթ, քէնտիլլէրինէ պիր Գըթա Տա-
նիլ Ենթաթ իլլաա Գըրընտըրը մալլ
մէմուսնիլլէ խապէր ալլընմըր տըր:

ՄԷՄԱԼԻԹԻ ՇԱՀԱՆԷՏԷ

ԳՈՒՐՈՒ ԻԻԶԻՄՍ ՎԷ ԻՍԲԻՐԹՕ

(Տէմաթ վէ լաթաթ)

Իշպու միգաթաթըր ինմալ օլուս-
տուգաթ, չաթաթ իլլին թէլէթիլլէ օ-
լուսան աթըլ Րէսիլլէ չաթաթ Գըլ-
մէթիլլէրին Երիլլէ 15 իլմաթըլ,
100 տէ 50 իլ օլտուղու կէօրիլլէր:
Պուսնուս մաթաթ վիլաթաթը միւլ-
թաթէթտէն օլտուղու ճիլլէթլէ, չա-
թաթաթըր իլլին Րէսիլլէրի թէլէթիլլէ
Իթմէթէն Գիլիլա ճէպիլլէրի, մէճիլլէ
19 տան չաթաթըն Գըլլէթի 25 բա-
րաթը թէնաաթը իթթիլլէր Գէթան
Իգմիլլէ միգաթաթը Երիլլէ չաթաթ իլ-
ալ իտէր: Պիլլիլ ֆաթիլլէթաթըլա-
րըմըլ օ Գէթան պէլլէր Գըլլէ չաթա-
թը 25-26 բարաթա ֆիլլուսթ իաթ-
րէթ, Րէթիլլէ 9 բարա Րէսիլլէ միլի
թէլէթիլլէթինէ մէպուլ օլաթաթըլա-
րընտան, պիլլիլ մաթաթըլաթըրը
Թէթը իլլէ Գիլիլաթն չաթաթ իտիլա-
լինէ մէպուլ օլաթաթըլար տըր:

Բաթը. Իւլլիլլէրիլլէր իլլէ մէ-
մալիլլէր Մաթաթաթտէ իմալ օլուսան
Իսթիլլէթ Գէրաթըլարա կէլիլլէթ,
պուսնուս, մէմալիլլէր Էնէպիլլէ-
տէն կէլլէլլէրտէն չաթ Գիթաթ Րէսիլլէ
ալլընմաթ տա տըր: Պիլլէր Րէթիլլէ Րա-
թըլարը իլլէ սընթա լաթաթիլլէ իթ-
մէթտէ տիր: Պիրիլլէ ճիլլէթտէն ի-
մալ օլուսան վէ տիլլէրի տօղրուտան
տօղրուտա Գուրու իւլլիլլէր թաթ-
թիլլէ իլլէ իմալ իտիլլէր Բաթըր տըր:
Պիրիլլէր Գըսմ Բաթըլարըն Գըլ-
լէթի 3 ղըրըլ թաթիլլէր օլուսաթաթ,
Երիլլէ 15 հիսապըլլա պէլլէր Գըլ-
լէթտէն 18 բարա Եանիլ, ճէթան Ե-
րիլլէ պէլլէր ճէթթիլլէր իլլէ 7
ֆրանս Բէսմ ալլընմաթ տա տըր:

Ինքնին գումարաբանական գործերն
սի 4,5 զրույ թափման օրունարագ,
պէհէր գըրեւտէն 27 բարա, եանի
ճէման, պէհէր ճէթօրթրա իշին
11,50 ֆրանգ, ընամ իսմիֆա իսիւ-
մէքտէ օրուպ, հալպու քի, մէմա-
լիքի Եահանէնէ իսիսալ օրունան էճ-
նէպի րադըրընտան հատար վա-
սաթի իւզըն 5,50 ֆր, ընամ արն-
մադտա տըր, Մէքատիրի մէքըրէրէ
իշին ընթինին հիսսապարէն Եսաթ իթ-
թիսադ իսիւմի տիր, ընթինին իսիս-
մինիննէ պիր գանթար գուրու իւ-
զիւմտէն 24 գըրեւտէն հասըլ օլ-
տուղունտան, 16 զր, 50 սանթիմ
ընամ թէնտիքէ իթմէք իգթիզա իւ-
տէր, իմտի պիր ճէթօրթրա րա-
գը 74 գըրեւտէն աղըրըղընտա օլտու-
ղունտան պէհէր ճէթօրթրա տան
իսթիֆա իսիւմի ընամ 11 ֆրանգ 10
սանթիմէ պալիզ օլուր:

Իսթրիթօ.— Էվլէյնէ իֆատէ վէ
պէհան օլունտուղուն վէճհէ, իսթ-
թիր օլունտուղուն պիր գանթար գու-
րու իւզիւմտէն 16 պչ, զր, ընամ իսթի-
ֆա իսիւմէքտէ տիր, Տիկէր իսա-
րաֆտան պիր գանթար գուրու իւ-
զիւմ հատար վասաթի իւզըն 10 գըր-
եւտէ սաֆի իսթիրթօ հասըլ իտէր:
Պու հալտէ պիր գըրեւտէ իսթիրթօ-
տան 1 զր, 65 սանթիմ ընամ իս-
թիֆա իսիւմի տիր տիւք օլուր, Պի-
նանէն ալէյճ էննէպի իսթիրթօլարը
19 ֆրանգ թէնտիքէ իթմիքէրի
հալտէ, հատար վասաթի իւզըն 63
գըրեւտէ վէճինտէ օլան պիր ճէթօ-
լիթրա իսթիրթօ 104 զրույ եսիստ
23 ֆրանգ իթմէքտէ տիր, Էկէր
պալէտտէ զիք օլունտան մէգատիր
ճէտվէլ հալտէն իսիսադ իսիւմէք
օլուր իսէ, աթիտէքի նէթիճէ հա-
սըլ օլուր:

Էննէպի մահ- սուլու	Հէթօրթրա իշին թէնտիք օլունտան ընամ
Եարապ	2 50 ֆրանգ
Բագը	5 50 »
Իսթիրթօ	19 — »
Ենթիւ հէթօ իշին թէ- մահսուլ տիք օլունտան ընամ	100 տէ ֆագ- լա ֆէրպ
Եարապ	4 ֆրանգ
Բագը	9 » 64 »
Իսթիրթօ	23 » 21 »

Իւզու ճէտվէլ էննէպի պաղ մահ-
սուլաթընըն պիգտէ եերի մահսու-
լաթըմըտան 100 տէ 20 տէն 65 է գա-
տար նօգսան ընամ թէնտիքէ իթ-
մէքտէ օլտուղուն կէօթէրի:

Պու հալտէ շարաֆըրըք սէնսա-
թըմըքն իւրիւնէրէք պաղըրըղա
մուսվէնէթ իթմէքի գաթիէն իմ-
քեան խարիճինտէ տիր, Պունուն
իսպարը իսէ, Բզմիրտէ 15 սէնէ էվ-
վէլ 30 տան զիեատէ ֆապրիգա մէվ-
ճուտ օլտուղուն հալտէ, էլէնէվման-
ճագ 10 ֆապրիգա մէվճուտ օլտուր,
վէ պուլարըն սա եէկտիկէրինի միւ-
թէագըր թաթիլի իմալաթա մէյ-
եալպուլունմասը տըր, Պիլաքիս եեր-
լի շարապ վէ ըագը պիւեիւք ֆապ-
րիգալարը եերինէ եէնիտէն պիր
թագըմ ֆապրիգալար աշրմըլ, վէ
պունլար տա, պիգիմ պաղըրըք սէ-
նաթընըն զարարընա օլարագ էճ-
նէպի շարապ վէ իսթիրթօլարըն իշ-
լէնիպ սաթմագ տա պուլունմուլ տըր:
Պաղըրըք սէնսաթը մահսուլաթընը

արթըք էլտէն չըգարաժաղընտան
իսթիսիլ պիր հալտէ պուլունմուլ,
վէ պիւսպիւթիւն զայպ օլմանա պա-
լաթըլ տըր:

Սէնսաթը մէքըրէրէ մահվ օլա-
րագ, Այալըն վիսաթէթի պաղըրը-
րըն տալի պէրապէրիէ մահվ իթ-
մէքտէ տիր, Էլէնէվմ պաղըրը օլան
պիր չօգ մահէլլէրտէ պաղարըք սէթ-
մէկէ պաղարըլար տըր, Եալընըք
թիրէ գաղաթընտա 7000 տէօնիւմիւ-
միւթէնալիլ պաղ պօղուլմուլ տուր:
Էկէր պաղ եերինէ պաղագ պիր չէյ
պուլունմուլ իսէ, Երինէ թէպիւն շ-
լունմուլ տէնիեթ, Պու ֆիքր ու միւ-
թալէա հիւ օլմաղ իսէ, պաղըր զիեա-
տէ օլան վիսաթէթ հագըրընտա մու-
վաթըքը հագըքէթ տէյիլ տիր:
Մէսէլա, 10 տէօնիւմ պաղա մալիք
օլան պիր քէօլիւ, վարիտաթը իլէ
աղ չօգ էյի պիր հալտէ եալանա-
պիրի, Յագաթ մէրգուլ, 10 տէօ-
նիւմ պաղընա պաղագ պիր չէյ զէր
իթմէկէ մէնպուր օլուր իսէ, արթըք
եալանմաղ, Յիլհագըքա գուլվէի
ինպաթիլի միւթէվասաթ պիր հալ-
տէ պուլունման (սիեահ ի զիւմ պաղ-
լարը հատար վասաթի իւզըն պէհէր
տէօնիւմտէ 9 գանթար մահսուլ
վէրիք) 10 տէօնիւմ պաղտան 90
գանթար գուրու իւզիւմ հասըլ օ-
լուր քի, պէհէր գանթարը սիեահ
իւզիւմիւն էն տիւլիւն ֆիեաթը օ-
լարագ, 30 զրա ֆիւրուլթ օլունտու-
ղուն հալտէ, 2800 զրույ հուսուլէ կէ-
լիւ, Մէպաղը մէքըրէրտէն նագիլէ
իւճըրթի տալի տալիլ օլտուղուն
հալտէ, պէհէր տէօնիւմտէ հատար
վասաթի իւզըն 100 զր, տան իպա-
րէթ օլան մէսարիֆի գիրալիքէ, եա-
նի 10 տէօնիւմ իշին 1000 թէնզիլ
իսիւմէք օլուր իսէ, 1000 զր, վա-
րիտաթը սաֆիէն գալմըլ օլուր:
Տիկէր իսթարաֆտան պաղըրըք
տահա աղ իշինիլէ լիւզուլ կէօս-
թէրաիլինտէն, 10 տէօնիւմ պաղ
սահիպի օլան քէօլիւ, քէնտի պա-
ղընտան պաղագ եերտէ պիր իսալի
կիւնլէր եէվմիեէ իլէ չալընապիլիւ
քի, պու կիւնլէրին միգտարը 100 տէն
էքսիք օլամագ, Պու հալտէ, պէհէր
եէվմիեէ 6 զր, հիսսապըլա սէնէվի
պու եիւզտէն տալի 600 զր, գա-
ղանապիլի, Պու միգտար, էվլէլէր
միգտարա իւսվէ օլունտուղուն օլուր
իսէ, սէնէվի 2300 զրույ վարիտաթը
սաֆիէն հասըլ օլուր, Պու մէպաղ
իլէ պիր քէօլիւ եալանապիլի:
Պաղագ պիր գիրալաթ իլէ իշինիլալ
իսիւմէք օլուր իսէ, ալի հալվագը
օլուր մու, Եիւպհէսիլ օլամագ, Սէ-
պէպի իսէ պէր վէճհէ աթի տիր:

Յարգ իսթիլմէքի, մէքըրէր քէօլ-
իւ, 10 տէօնիւմ պաղընը սէթիւպ,
թարապընը, մէսէլա չիմտիքի հալտէ
էն զիեատէ քեարը կէօրիւնէն ար-
բա գէրիլնէ թալաթիս իթմիլ օլուն-
10 տէօնիւմ արբա զէրը օլունտու-
ղուն հալտէ, 100 քիլէ արբա հասըլ
օլամագընտան, պէհէր քիլէսի 12 զրա
սաթըրաճագ օլուր իսէ, քէօլիւնիւն
էրինէ 1200 զրույ կէնէճէ տիր, Պէ-
հէր տէօնիւմ իշին 50 զր, հիսսապըլ-
լա 10 տէօնիւմ միւն մէսարիֆի գիրաթ-
եէսի օլան 500 զր, մէպաղը մէքըրէ-
տէն թէնզիլ օլունտուղուն հալտէ,

1200 զրույ 700 զրույա թէնէլզիլ
իտէր, Հալպու քի 700 զր, քէօլիւ-
նիւն իշինեաճագ իւսպէրիւմիւ-
նէ քիֆաթէթ իտէմէք, չիւնքի քէօլ-
իւ պաղը օլտուղուն զէման եաթը-
ղը կիպի, եէվմիեէ իլէ պաղագ եեր-
տէ չալընաճագ:

Պինանէն ալէյճ պաղըրըք վէ եէկեա-
նէ մէնպար վարիտաթը պաղ օլան
գաղալարըն պաղարը պիլճիւմիլ վէ-
սաթի միւմէքիլէ իլէ մուհաֆաղա
իթմէլէրի լաղըմ օլուպ, պունուն ի-
շին տալի գաղալարըն պաղարը
մուհաֆաղա իթմէլէրի վէսաթիլի
թէսիլ իթմէք միւթաթաթի տիր:

ՏԱԽԻԼԻՆԷ

Գոսօվա վիսաթէթիւնտէ Գալգան-
տէլէն գաղաթը գալմագալըրը
Գարթօվա գալմագալը Սալիս վաս-
ֆի բալանա, Գարթօվա գաղաթը
գալմագալըրը Սանտըրը գալմա-
գալը սապըք իսմալի Հագըքը պէ-
նէ թէվճիս պուլունմուլ տուր:

Սաթարագաճ հագըթիլէրի տիւն
մապէյնի Հիւմանտան պիլաղիմէ,
պաղը իրաւաթը սէնիեթի թէլաղ-
քը իթմիքտէն սօնա Պաղը Ալիի
թէլիքի պուլունմուլար տըր:

Բուլա բաթրիլի լիւթպէթիւ-
էֆ, հագըթիլէրի, պէրապէրինտէ
Լօղթէթ պէյ էֆ, հագըթիլէրի
պուլունմուլար հալտէ, էվլէլիսի
աղաճ մապէյնի Հիւմանտան
իֆթարտա պուլունմուլար տըր:

Իրանիլէր, տիր քէնտիլէրին
սէնէ պաղը օլան Նէվրուլը Սուլ-
թանի միւնաթիլիլ իլէ ինթալ չէհ-
րի ալի իթմիլէր տիր, Պու միւ-
նասիպէթլէ Իրան սէֆիլի հագըթի-
լէրի Իրան թէպաալը միւթէպէրա-
նընը գաղալ իլէվիլ տիր:

Ասիլիսի Տիարպէրիտէ, սէյ-
եահլարա մալաուս օլարագ պիր
իսաթալանէ իլէ պիր տէ սէնաթի
մէքթէպի թէնէսիսի գաղարկիլ օլ-
մուլ տուր:

Իրան սէֆիլի միւթէպէրը իլէ
պէյ թէրճէմանը վէ պաղ գօնսօլոս
պիրիքտէ օլտուղարը հալտէ, էվ-
վէլէրի աղաճ սաթըրըքաճ հագ-
ըթիլէրինտէ տէվէթիսանէլէրինտէ
իֆթար իթմիլէր տիր:

Իղմիր վիսաթէթի հիւքիւմէթ
գօնաղընը 36,000 զրույ սարթըլա
թամիրի խուսուսընա իրաւէի սէ-
նիէ չէթէֆաալը պուլունմուլ տըր:

Յագրիգալար իսլահաթ գօմի-
սիօնունա մէմուր ֆէրիգ Ապիտին
բալա հագըթիլէրի, էվլէլէրի կիւն
էեուպտէ վագը ֆէս ֆապրիգաթը
նա աղիմէթլէ, ինպա իտէն մահէլ-
լէրի թէֆիլիլ, վէ ֆապրիգանըն
մաթիւպ սուլէթտէ պուլունմա-
սընտան տալանը միւտիրիլէրինէ
պէհանը մէմուլիլէթ իլլէվիլ տիր:

Գոսսապա չըմէնտըքիլ իսթ-
թընըն Մ. Նապէլմալէրա թարա-
ֆընտա թէլէրիլ օլունտան Օսմանը
չիրքէթի նամընա մուպաեաաթընա
տալար ագտարիլէն մուգապէլաթըն-
Գոսսապա իսթիլ չիրքէթիլ մէնիլ,
սի իտարէ աղաթըլա Մ. Նապէլմա-
կէրսին թէլէրիլ իթմիլի հէյնէթի

սարաֆիլէ վէքիլի թարաֆընտան
գաղալ վէ իմպա իսթիլիլ օլտուղուն
մէվուպէն իսպէր ալընմըլ տըր:

Ձիքը օլունտէ թէսիլի սուրէթի
վէ գաղարըլը թասաթիլ իլին ին-
թիմաէ տալէթ օլունտան մէնիլիսի
ումուլի, պու հաթթա գարթընտա
աղաթը ինթիմա իտէնէք օլուպ,
Գոսսապա չիրքէթի հիսսէտարանը
մէքըրէր գաղարըլա ընէսսաթէն մու-
վաթիպագաթ իթմիլ օլտուղարը
ճիհէթլէ, մէսէլէր մէքըրէրէն չիմ-
տիտէն հալ օլունմուլ նագարըլա
պաղարապիլէնէկի թէնէլիս իսթիլմէք-
տէ տիր:

Արապիլի գաղաթընտա չիտ-
տէթիլ գըղաթագ իսաթալըղը գու-
հուր իթմիլ տիր:

Իարբուլթտան եաղըրըղընա
կէօրէ, միւթէմաթիլէն եաղան գար-
հէր թարաֆտան Եօլարը գաղաթըլ
վէ մուսապէրաթը գալթիլ իլլէվիլ
տիր, Եէհէր իլլինտէ պիլէ գար պիր
արընա եաղըն տըր, իլլէ պու սէ-
պէպտէն կէլէն հաթթա չէհրի մէք-
քիւրէ իսթանապուլտան վիւրուլիլէ
պէլլէնէն բօսթա վագթը մուսաթէ-
նիլտէն իշ կիւն սօնա վէ Պաղ-
տաթ բօսթաթը իսէ պէլ կիւն սօն-
րա վասըլ օլմուլ տուր:

Տիարպէրիտէն կէլէն Պաղտաթ
բօսթաթը աղալարը իրի պուլաղ-
սաթտան իպարէթ օլան Աղընի
մատէնիլէ իքի պուլաղ կիւնտէ կի-
տէպիլիլ տիր:

ՀՈՐ ԼԱ ՀՈՐ

ԲՕԼԳԱ ՖԻՐԱՆՍԷԶ

Միլլէթիլիլ մուսիլի մուսիլիլիլ-
տէն Անտոն էֆ, Մէրճան՝ մուսիլիլէ
տալիլ պիր իսալիլ աթարը թէլիլիլ-
սիլլէ մէհուր օլտուղուն կիպի, պու տէ-
ֆա տալիլ բիսան իլէ չալընմագ իւզըն
մէքըրէր իսթ թաթընտա կիւզէլ պիր
բօլագ թէլիլիլ իթմիլ օլուպ, հրապը
թարաֆընտան թագտիր իսթիլիլ օլտու-
ղուն ճիհէթլէ, պիլճիլմէ մուսիլիլիլ-
սանա թաթիլիլ իլլէրիլ:

Իշպու եէնի էսէր՝ Գոմանտիլիլ նամ
մուսիլիլ մաղաղաթընտա պուլունմագ տա
ալը:

ՎՈՒԳՈՒՄԸ ԵՆՎՄԻՅԷ

Պէյօղլունտա վալտէ չէնէսիլտէ կէ-
չէն կիճէ վուգու պուլան վագըրի գաթիլ
հագըրընտա ինթա իսթիլէն թահգըրագ-
տան մագթիւլուն Գալաթաա Միլլէթ
իսանտա գահվէնիլիլ իտէն Նան ի-
տուկի, վէ վագը կիւնիւ հէմէհրիլ-
րինտէն լօսթրաճը Արթին վէ Գարա-
քէյ իսթիլիլտէն համալըք իտէն Մա-
նուլ իլէ կէզմէքտէ պուլունտուղուն ա-
լալմաղըլ, հէր իքիսի տէ տէրտէսթ
իսթիլիլէ իսթիլիլ օլունտուղուն,
պուլունտան Արթին՝ պիրտէրի եէ-
տի-գուլտէ քեալիլ իլլէնի իսաթա-
իսանէսիլտէ թահթը թէտալիլտէ օլտու-
ղունտան, կէօրմէք իւզըն բագար կիւ-
նիւ մագթիւլ Նան իլէ պիրիլքտէ իսա-
թալանէն կիտիլ, սաթիլ օնտա ալ-
տէլիլ Գալաթաա ալըրըղըլարընը վէ
ֆէրտաթը բագար կիւնիւ մէրգուլուն
վուրուլտուղուն իլլէթիլիլիլ սէյլէ-
միլ, վէ տիլէր Մանուկ տալիլ, մագ-
թուլուն իշ պտան պէրի օտարընտա
եաթտըղընը, վէ վագը կիւնիւ քիլ-

